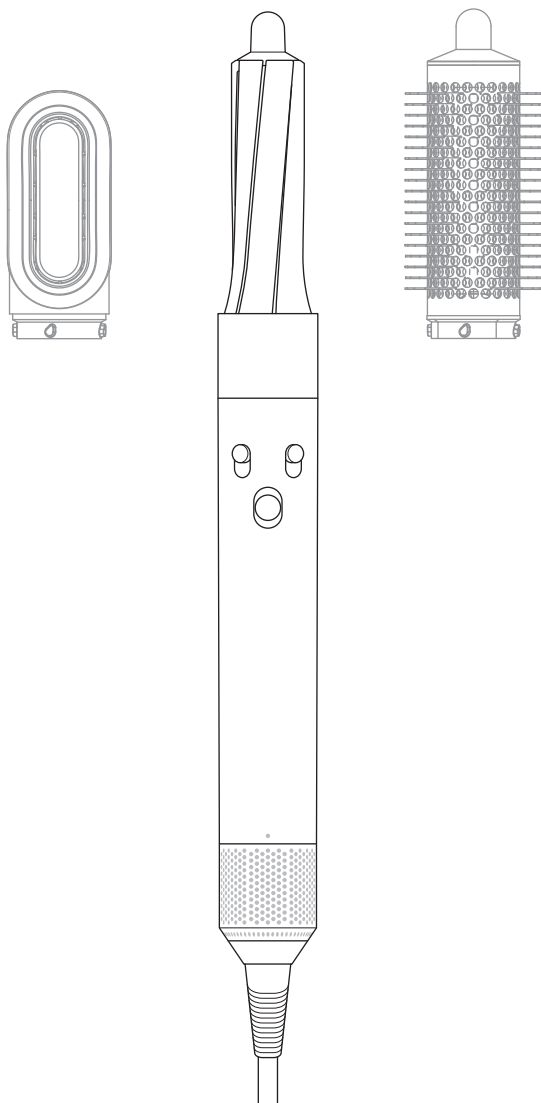


# dyson airwrap

## Operating manual Manual de funcionamiento



HS01



Thank you for buying the  
Dyson Airwrap™ styler.

To read your manual in English  
go to page 4.

Gracias por comprar un  
estilizador Dyson Airwrap™.

Para leer el manual en español,  
vaya a la página 24.

# EN

## Contents

8 Important safety instructions

### **Getting started**

14 In the box

15 Functions

16 Using your attachments

18 **Regular filter maintenance**

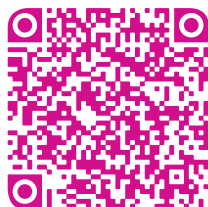
22 **Additional information**

# Thank you for buying the Dyson Airwrap™ styler.

By combining our small, powerful digital motor with applied aerodynamics, the Dyson Airwrap™ styler is able to harness the Coanda effect. This allows it to style and dry simultaneously, using air – without extreme heat.

How to curl your hair with coanda air.  
**Watch the 30sec film**

Scan with phone camera or app,  
or visit [www.dyson.com/myairwrap](http://www.dyson.com/myairwrap)



# Registration

Your Dyson machine will be covered for parts and labor for 2 years from the date of purchase, subject to the terms of the warranty.

If you have any questions about your Dyson machine, call the Dyson Helpline with your serial number and details of where and when you bought the machine.

Most questions can be solved over the phone by one of our trained Dyson Helpline staff.

Visit [www.dyson.com/support](http://www.dyson.com/support) for online help, support videos, general tips and useful information about Dyson.

Your 2 year warranty is based on 'normal use'. It does not apply to use in salons or by stylists.

Your serial number can be found on the rating plate located on the cable label, towards the plug.

Note your serial number for future reference on the back page of this manual.



This illustration is for example purposes only.

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using an electrical machine, especially when children are present, basic safety precautions should always be followed, including the following:

**READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE**

**KEEP AWAY FROM WATER.**

## **DANGER**

**ELECTRICAL PARTS ARE ELECTRICALLY LIVE EVEN WHEN THE SWITCH IS OFF. TO REDUCE THE RISK OF DEATH BY ELECTRIC SHOCK:**

1. Always unplug it immediately after using.
2. Do not use while bathing.
3. Do not place or store the machine where it can fall or be pulled into a tub or sink.
4. Do not place in or drop into water or any other liquid.
5. If the machine falls into water, unplug it immediately. Do not reach into the water.

## **WARNING**

**TO REDUCE THE RISK OF BURNS,  
ELECTROCUTION, FIRE OR INJURY  
TO PERSONS:**

6. The machine should never be left unattended when plugged in.
7. This Dyson machine is not intended for use by, on, or near young children, persons with disabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction by a responsible person concerning use of the machine to ensure that they can use it safely.
8. Use this machine only for its intended use as described in this manual. Do not use attachments not recommended by the manufacturer.
9. Never operate this machine if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or if it has been dropped into water. Return the machine to service center for examination and repair.
10. Keep the cord away from heated surfaces.
11. Do not wrap the cord around the machine.
12. Never block the air openings of the machine or place it on a soft surface, such as a bed or couch, where the air openings may be blocked. Keep the air openings free of lint, hair, and the like.
13. Never use while sleeping.

14. Never drop or insert any object into any opening.
15. Do not use outdoors or operate where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
16. Do not use an extension cord with this machine.
17. Do not direct hot air toward eyes or other heat-sensitive areas.
18. The attachments may become hot during use. Allow them to cool before handling.
19. Do not place the machine on any surface while it is operating.
20. While using the machine, keep hair away from the air inlets.
21. Do not operate with a voltage converter.
22. Do not allow to be used as a toy. Close attention is necessary when used by or near children. Children should be supervised to ensure that they do not play with the machine.

## **READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS**

**THIS DYSON MACHINE IS INTENDED  
FOR HOUSEHOLD USE ONLY.**

## **OPERATING INSTRUCTIONS**

23. To reduce the risk of electric shock, this machine has a polarized plug (one blade is wider than the other) as a safety feature.

This plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician to install the proper outlet. Do not attempt to defeat this safety feature and do not change the plug in any way.

24. This machine is provided with a protective device (ALCI- Appliance Leakage Circuit Interrupter) that may make the machine inoperable under some abnormal conditions (such as immersion of the machine). If the machine becomes inoperable, return the machine to a service center for examination and repair.
25. The machine has a reset and test button built into the plug, which should be operated each time the machine is plugged in and used. To test: press the test button. The reset button will pop out, indicating that the machine is safe to use. To reset: unplug the machine and press the reset button. Plug in again to use your machine.
26. Note – If the ALCI trips while in use, the machine should be unplugged. Press the reset button and reinsert the plug into the outlet. If the ALCI immediately trips for a second time, unplug the machine and contact the Dyson Helpline.
27. If the machine does not operate in the proper functioning condition, it should be discarded or returned to a service center for examination and repair.

# USER MAINTENANCE INSTRUCTIONS

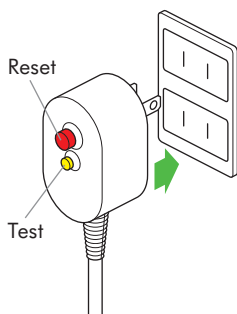
28. Any other servicing should be performed by an authorized service representative.
29. Storage – important. When not in use, the machine should be unplugged, allowed to cool and stored in a safe and dry location, out of reach of children. Do not pull the cord or wrap it around the machine. The cord should hang down or lie loose and straight at the entry point into the main body of the machine.



The attachments may become hot during use.

# ALCI plug

Ensure you check the ALCI safety feature every time you use your machine. The purpose of this test is to make sure the safety device is working.



To test: Plug in the machine and press the 'Test' button.



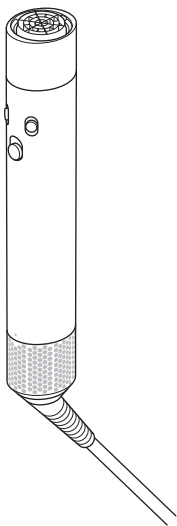
The reset button will 'click' and pop out. If running, the machine will stop working.



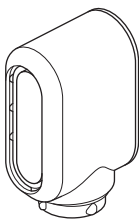
To reset the ALCI, unplug and press 'Reset' button and plug back in.

# In the box

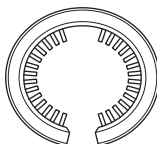
Dyson Airwrap™  
styler main body



Pre-styling dryer



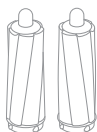
Filter cleaning brush



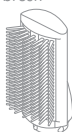
---

Some attachments may not be included. Attachments can be purchased separately at [www.dyson.com/myairwrap](http://www.dyson.com/myairwrap).

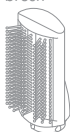
Airwrap™ barrels



Firm smoothing brush



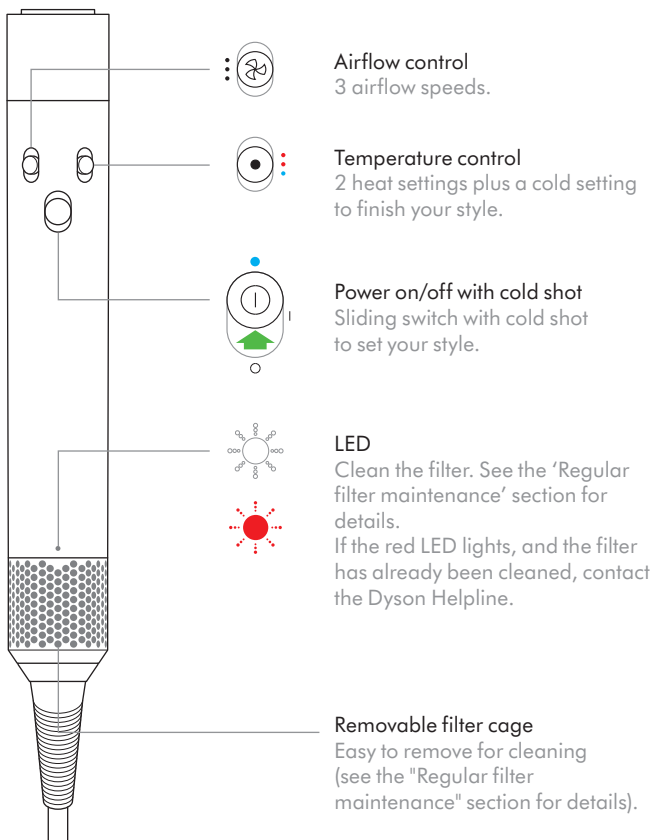
Soft smoothing brush



Round volumizing brush



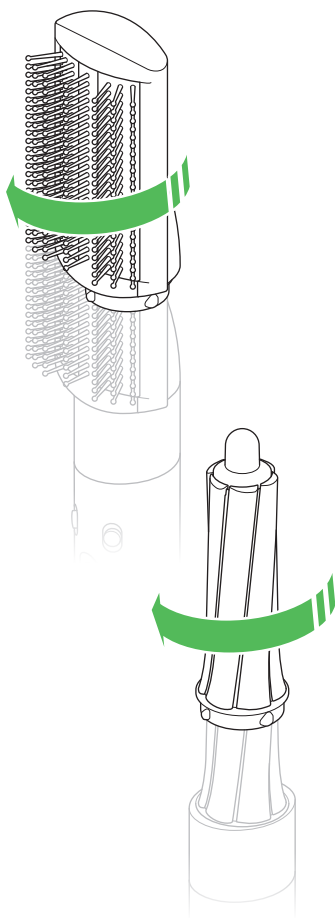
# Functions



# Using your attachments

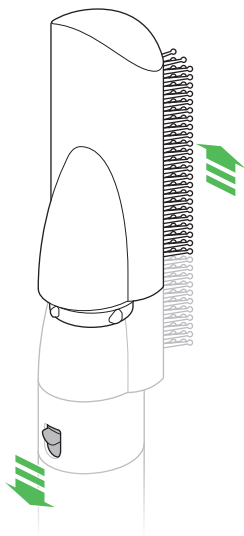
## Connecting the attachment

Turn attachment into the main body until it fits securely.



## Changing attachments

To change attachment, pull down on the switch to release.



## Cool tip

During use, the curlers and round volumizing brush will get hot.

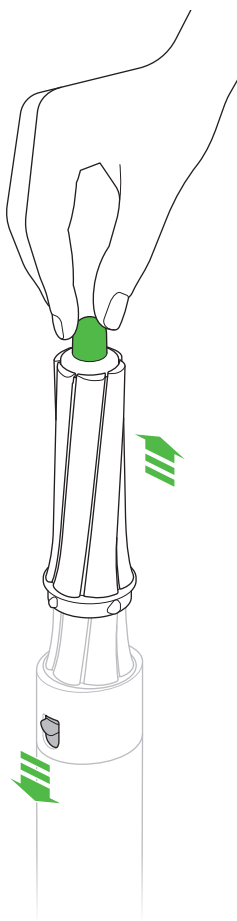
To change to another attachment, hold the tip.

## Take care when handling hot attachments

Hold the attachment only in the area indicated.

Some attachments may need occasional cleaning.

For more information, go to [www.dyson.com/myairwrap](http://www.dyson.com/myairwrap).



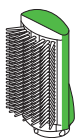
Pre-styling dryer



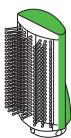
Airwrap™ barrels



Firm smoothing small brush



Soft smoothing small brush



Round volumizing brush



# Regular filter maintenance

Ensure that you unplug your machine from the main electricity supply and allow to cool down before cleaning your filter.

The Dyson Airwrap™ styler has highly tuned technology to give outstanding performance.

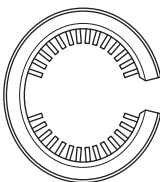
This technology needs to be kept free from dust and hair product residue and maintenance is required to maintain performance.

The filter must be cleaned when the white LED starts flashing.

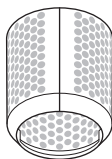
Filter mesh



Filter cleaning brush

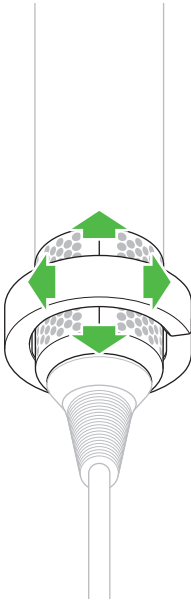


Filter cage





1

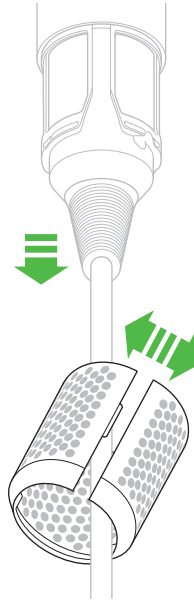


Slide the filter cleaning brush over the cable and onto the filter cage.

Using a rotating action clean the filter cage thoroughly.

Remove the filter cleaning brush.

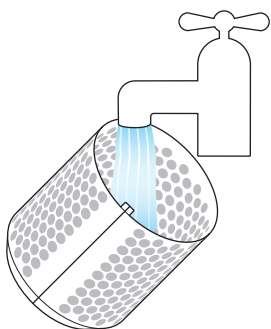
2



Hold the handle of your machine and pull the filter cage downwards, onto the cable.

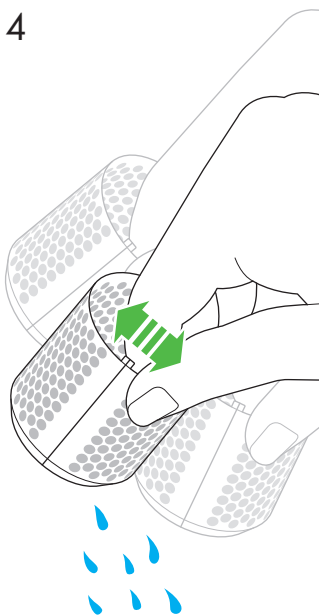
Gently pull open the filter cage and slide it off the cable.

3



Wash the filter cage under a warm, running tap.

4



Shake the filter cage to remove the majority of the excess water, then leave to dry well naturally.



Do not use your machine without the filter cage attached.

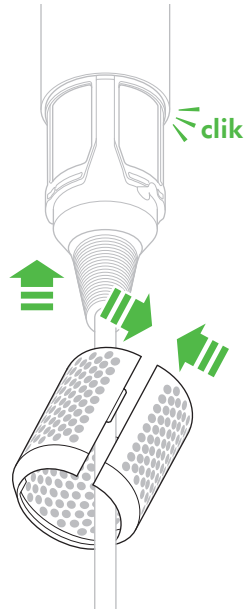
5



Using a rotating and up and down action, clean the filter mesh with the filter cleaning brush until all the debris has been removed.

Do not use water or chemicals to clean the filter mesh.

6



Gently pull the filter cage open and slide it onto the cable.

Slide the filter cage towards the handle and twist until it snaps into place.

# Additional information

## LIMITED 2 YEAR WARRANTY

### TERMS AND CONDITIONS OF THE DYSON 2 YEAR LIMITED WARRANTY

## WHAT IS COVERED

- Your Dyson machine is warranted against original defects in materials and workmanship for a period of 2 years from the date of purchase, when used for normal domestic purposes in accordance with the Dyson Operating Manual. **Please retain your proof of purchase.** If you do not have your proof of purchase, your warranty will start 90 days after the date of manufacture, according to Dyson's records. This warranty provides, at no extra cost to you, all labor and parts necessary to ensure your machine is in proper operating condition during the warranty period. The replacement of any part of your machine under warranty will not extend the period of warrant; however, your warranty will be extended for any time your machine is being repaired or retained for work being performed under the warranty. Any parts which are returned and replaced by Dyson will become the property of Dyson. Please call the Dyson Helpline at 1-866-277-4649 or more information.
  - This warranty will only be valid if the machine is used in the country in which it was sold.
  - For refurbished machines, length of warranty may differ, please see warranty letter included with machine for warranty terms.
- This limited warranty is subject to the following terms:

## WHAT IS NOT COVERED

Dyson shall not be liable for costs, damages or repairs incurred as a result of, due to, or from:

- Damage caused by not carrying out the recommended machine maintenance.
- Careless operation or handling, misuse, abuse and/or lack of maintenance or use not in accordance with the Dyson Operating Manual.
- Use of the machine for anything other than the use it is designed for.
- Use of the appliance outside of "normal use".
- Use of the machine in salons or by stylists.
- Use of parts not in accordance with the Dyson Operating Manual.
- Use of parts and accessories which are not genuine Dyson components.
- Faulty installation (except where installed by Dyson).
- Repairs or alterations carried out by unauthorized parties or agents.
- Normal wear and tear (e.g. fuse etc.).

If you are in any doubt as to what is covered by your warranty, please contact Dyson.

## WARRANTY LIMITATIONS AND EXCLUSIONS

- To the fullest extent permitted by applicable law, any implied warranties relating to your machine including but not limited to warranty of merchantability or warranty of fitness for a particular purpose, are limited to the duration of this warranty.

- To the fullest extent permitted by applicable law, your remedy for breach of this warranty is limited to the warranty service described below. Dyson will not be liable for any consequential damages or incidental damages you may incur in connection with your purchase and use of your machine.
- This limited warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights which vary by State.
- This limited warranty is not transferable.
- The limitations or exclusions of liability stated herein apply in the state of New Jersey, to the fullest extent permitted by applicable law.

## WARRANTY SERVICE

- Before a service can take place, the terms of the warranty require that you contact the Dyson Helpline with your model name/number, serial number, date and place of purchase.
- **Please keep your purchase receipt in a safe place to ensure that you have this information.**
- All work will be coordinated by Dyson or its authorized agents.
- Any replaced defective parts will become the property of Dyson.
- Service under this warranty will not extend the period of this warranty; however, your warranty will be extended for any time your machine is being repaired or retained for work being performed under the warranty.
- If your machine is not functioning properly, please call the Dyson Helpline on 1-866-277-4649. Most issues can be rectified over the telephone by our trained Helpline staff.

## IMPORTANT DATA PROTECTION INFORMATION

- Your details will be held by Dyson or others on behalf of Dyson so that we can assist you more quickly in our Customer Service department.
- If your personal details change, if you change your mind about any of your marketing preferences or if you have any queries about how we use your information, please contact the Dyson Helpline.
- For more information on how we protect your privacy, please see our privacy policy on the Dyson website [privacy.dyson.com](https://www.dyson.com/privacy)

## CONFORMITY INFORMATION

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
  - Increase the separation between the equipment and receiver.
  - Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
  - Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
- Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

## DISPOSAL INFORMATION

- Dyson products are made from high grade recyclable materials. Recycle where possible.



# USES

## Contenido

28      Instrucciones importantes  
de seguridad

### **Inicio**

34      En la caja

35      Funciones

36      Uso de los accesorios

38      **Mantenimiento regular del filtro**

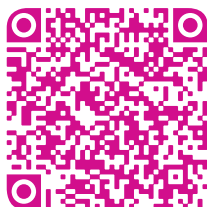
42      **Información adicional**

# Gracias por comprar un estilizador Dyson Airwrap™.

Combinando nuestro motor digital pequeño y poderoso con la aerodinámica aplicada, el estilizador Dyson Airwrap™ es capaz de aprovechar el efecto Coanda. Esto le permite peinar y secar de forma simultánea, usando aire, sin calor extremo.

Cómo rizar el cabello con el aire Coanda.  
**Mire la película de 30 segundos**

Escanee con la cámara del teléfono  
o la aplicación, o visite  
[www.dyson.com/myairwrap](http://www.dyson.com/myairwrap)



# Registro

Después de registrar la garantía gratuita de 2 años, su máquina Dyson tendrá la cobertura de los repuestos y la mano de obra por 2 años desde la fecha de compra, según los términos de la garantía.

Si tiene alguna duda acerca de su máquina Dyson, llame al teléfono de Atención al Cliente de Dyson con el número de serie e información de cuándo y dónde compró.

La mayoría de las dudas pueden resolverse por teléfono con la ayuda de un miembro de nuestro personal del servicio de Atención al Cliente.

Como alternativa, visite [www.dyson.com/support](http://www.dyson.com/support) para obtener ayuda, consejos generales e información útil en línea sobre Dyson.

Su garantía de 2 años está basada en un 'uso normal'. No se aplica al uso en salones de belleza o por parte de estilistas.

Su número de serie se encuentra en la placa de especificaciones situada en la etiqueta del cable, cerca del enchufe.

Anote su número de serie en el reverso de este manual para futuras consultas.



Esta figura es únicamente para mostrar un ejemplo.

# INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Cuando utilice una máquina eléctrica, especialmente cuando haya niños presentes, siempre debe seguir ciertas precauciones básicas de seguridad, incluso las siguientes:

**LEA TODAS LAS  
INSTRUCCIONES ANTES DE  
UTILIZAR EL APARATO  
MANTENER ALEJADO DEL AGUA.**

## **PELIGRO**

**LAS PARTES ELÉCTRICAS CONDUCEN  
LA TENSIÓN INCLUSO CUANDO EL  
INTERRUPTOR ESTÁ APAGADO.**

**PARA REDUCIR EL RIESGO DE MUERTE  
POR DESCARGA ELÉCTRICA:**

1. Desenchufe siempre la máquina inmediatamente después de su uso.
2. No utilice la máquina durante el baño.
3. No coloque ni guarde la máquina en lugares donde pueda caerse o ser empujado dentro de una bañera o lavabo.
4. No coloque la máquina en el agua ni la deje caer en agua o cualquier otro líquido.

5. Si la máquina cae en agua, desenchúfela inmediatamente. No toque el agua.

## **ADVERTENCIA**

**PARA REDUCIR EL RIESGO DE QUEMADURAS, ELECTROCUCIÓN, INCENDIO O LESIONES PERSONALES, PRESTE ATENCIÓN A LO SIGUIENTE:**

6. Nunca debe dejarse una máquina sin supervisión cuando está enchufada.
7. Este aparato Dyson no está destinado para el uso por parte de, cerca de o en niños pequeños o personas con discapacidades o con falta de experiencia y conocimiento, salvo que hubieran recibido supervisión o instrucciones acerca del uso de la máquina por parte de una persona responsable que garantice que pueden usarla de manera segura.
8. Utilice esta máquina solamente para su uso previsto según se describe en este manual. No use accesorios que no están recomendados por el fabricante.
9. Nunca opere esta máquina si tiene un cable o enchufe dañado, o si no funciona adecuadamente, se ha caído o se ha dañado, o si ha caído en agua. Lleve la máquina a un centro de servicio para su inspección y reparación.
10. Manténgalo alejado de superficies calientes.
11. No enrolle el cable alrededor de la máquina.
12. Nunca obstruya las aberturas de aire de la máquina ni lo coloque sobre una superficie

- blanda, como una cama o un sofá, donde puedan bloquearse las salidas de aire. Mantenga las aberturas de aire libres de pelusas, cabellos y elementos similares.
13. Nunca utilice la máquina mientras duerme.
  14. Nunca introduzca ni deje caer objetos en ninguna de las aberturas.
  15. No utilice la máquina en exteriores ni lo use en lugares donde se están aplicando productos en aerosol (pulverización) o donde se administre oxígeno.
  16. No use un cable de extensión con esta máquina.
  17. No apunte el aire caliente en dirección a los ojos u otras áreas sensibles al calor.
  18. Los accesorios se podrían calentar durante el uso. Antes de manipularlos, déjelos enfriar.
  19. No coloque la máquina en ninguna superficie mientras está en funcionamiento.
  20. Mientras usa la máquina, mantenga el cabello alejado de las entradas de aire.
  21. No haga funcionar la máquina con un convertidor de voltaje.
  22. No permita que se utilice como un juguete. Es necesaria la atención de un adulto cuando es utilizada por o cerca de un niño. Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con la máquina.

**LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES**  
**ESTA MÁQUINA DYSON ES PARA USO DOMÉSTICO SOLAMENTE.**

# INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

23. Para reducir el riesgo de choque eléctrico, esta máquina tiene un enchufe polarizado (una clavija es más ancha que la otra) como característica de seguridad. Este enchufe encajará en un tomacorriente polarizado de una sola manera. Si el enchufe no entra completamente en el tomacorriente, invierta su posición. Si aun así no encaja correctamente, comuníquese con un electricista calificado para instalar el tomacorriente adecuado. No intente anular la característica de seguridad y no modifique el enchufe de ninguna manera.
24. Esta máquina está dotado de un dispositivo de protección (ALCI, Interruptor de Circuito por Fuga del Aparato) que puede hacer que la máquina deje de funcionar en presencia de ciertas condiciones anormales (por ejemplo, inmersión de la máquina). Si deja de funcionar, llévelo a un centro de servicio para su inspección y reparación.
25. La máquina cuenta con un botón de reinicio y prueba incluido en el enchufe, que debe accionarse cada vez que se enchufa y usa la máquina. Para realizar la prueba, haga lo siguiente: Presione el botón de prueba. El botón de reinicio emergerá, lo que indica que el aparato puede ser usado con seguridad. Para reiniciar: desenchufe la máquina y presione el botón de reinicio. Vuelva a enchufar la máquina para poder usarlo.

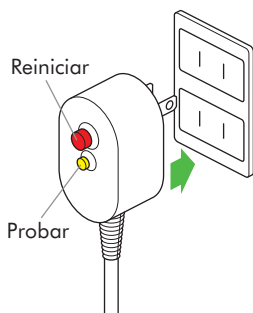
26. Nota: si el ALCI se dispara mientras la máquina está en uso, debe desenchufarse la máquina. Presione el botón de reinicio y vuelva a insertar el enchufe en el tomacorriente. Si el ALCI se dispara inmediatamente por segunda vez, desenchufe la máquina y comuníquese con el servicio de Atención al Cliente de Dyson.
27. Si la máquina no funciona en las condiciones de funcionamiento adecuadas debe ser desechado o llevado a un centro de servicio para su inspección y reparación.

## **INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO PARA EL USUARIO**

28. Cualquier otro tipo de mantenimiento debe ser realizado por un representante de servicio autorizado.
29. Almacenaje (Importante). Cuando no se use, la máquina se debe desenchufar, dejar enfriar y almacenar en un lugar seguro y seco, fuera del alcance de los niños. No tire del cable ni lo envuelva alrededor de la máquina. El cable debería colgar hacia abajo o reposar libre y derecho en el punto de entrada dentro del cuerpo principal de la máquina.

# Enchufe ALCI

Asegúrese de verificar la función de seguridad ALCI cada vez que utilice el aparato. La finalidad de esta prueba es asegurarse de que el dispositivo de seguridad funcione correctamente.



Para realizar la prueba, haga lo siguiente: enchufe el aparato y pulse el botón "Probar".



El botón de reinicio hará un ruido y saltará. Si funciona, el aparato dejará de funcionar.



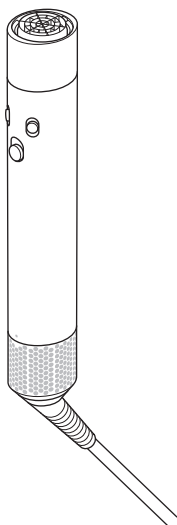
Para reiniciar el ALCI, desenchufe el aparato, pulse el botón "Reiniciar" y vuelva a enchufarlo.



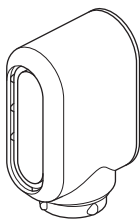
Los accesorios se podrían calentar durante el uso.

# En la caja

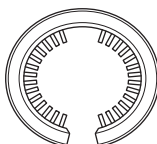
Cuerpo principal del  
estilizador Dyson Airwrap™



Secador pre-peinado

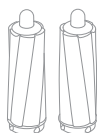


Cepillo limpiador de filtro

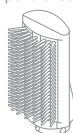


Algunos accesorios podrían no estar incluidos. Los accesorios se pueden comprar de forma independiente en [www.dyson.com/myairwrap](http://www.dyson.com/myairwrap).

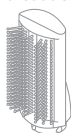
Cilindros Airwrap™



Cepillo firme  
para alisado



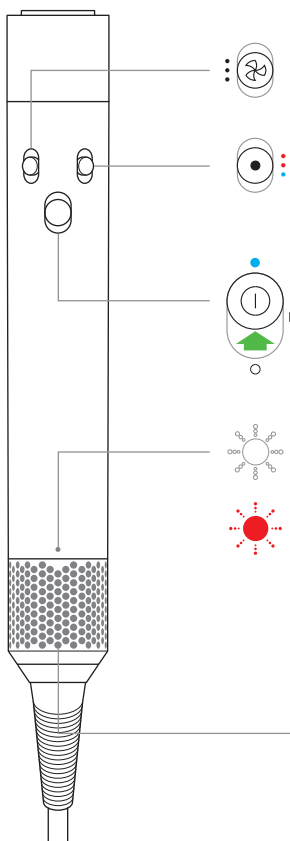
Cepillo para  
alisado suave



Cepillo redondo  
para dar volumen



# Funciones



**Control del flujo de aire**  
3 velocidades de flujo de aire.



**Control de temperatura**  
2 configuraciones de aire caliente más una configuración de aire frío para finalizar el peinado.



**Botón de encendido/apagado con aire frío**  
Interruptor deslizando con golpe de aire frío adicional para fijar el peinado.



**LED**  
Limpie el filtro. Consulte la sección "Mantenimiento regular del filtro" para obtener más detalles. Si se enciende la luz LED roja, y ya se ha limpiado el filtro, comuníquese con la línea de ayuda de Dyson.

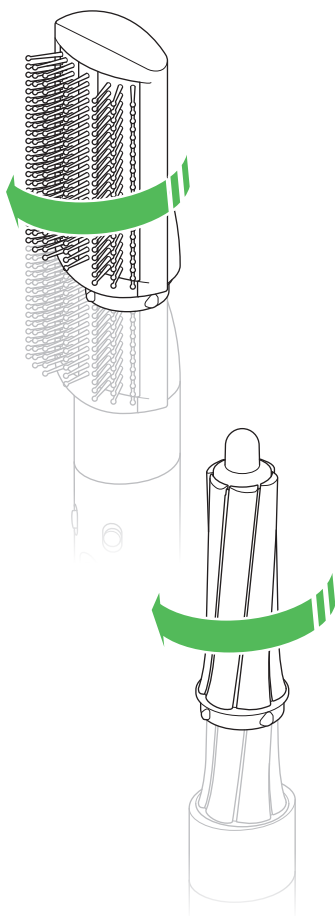


**Compartimento de filtro desmontable**  
Fácil de quitar para limpieza (consulte la sección Mantenimiento regular del filtro para obtener más detalles).

# Uso de los accesorios

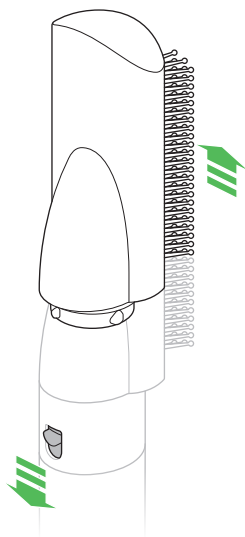
## Conexión del accesorio

Coloque y gire el accesorio en el aparato hasta que se encastre seguro en su posición.



## Cambio de accesorios

Para cambiar los accesorios, presione el botón hacia abajo para soltarlo.



## Punta fría

Durante el uso, los rizadores y el cepillo para dar volumen se calentarán.

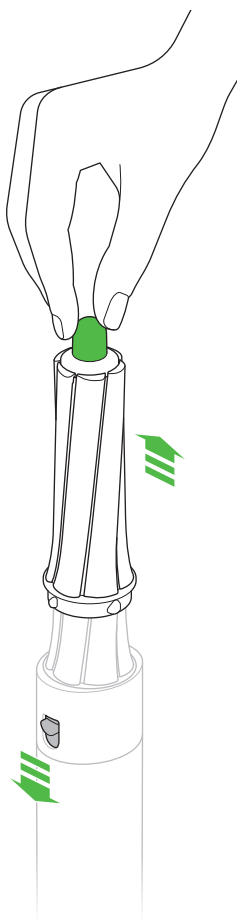
Para cambiar un accesorio por otro, sostenga la punta.

## Tenga cuidado al manejar accesorios calientes.

Sostenga el accesorio solo en el área indicada.

Algunos accesorios podrían necesitar limpieza adicional.

Para obtener más información, visite el sitio [www.dyson.com/myairwrap](http://www.dyson.com/myairwrap).



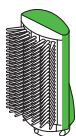
Secador pre-peinado



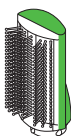
Cilindros Airwrap™



Cepillo pequeño para alisado firme



Cepillo pequeño para alisado suave



Cepillo redondo para dar volumen



# Mantenimiento regular del filtro

Asegúrese de desenchufar el aparato de la fuente de energía y permitir que se enfríe antes de limpiar el filtro.

El estilizador Dyson Airwrap™ tiene una tecnología altamente calibrada para brindar un rendimiento excepcional.

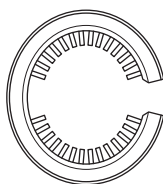
Esta tecnología se debe mantener libre de polvo y de residuos de productos capiales y se requiere mantenimiento para preservar el rendimiento.

El filtro se debe limpiar cuando la luz LED comienza a parpadear.

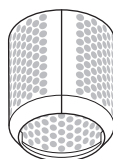
Malla del filtro



Cepillo limpiador de filtro

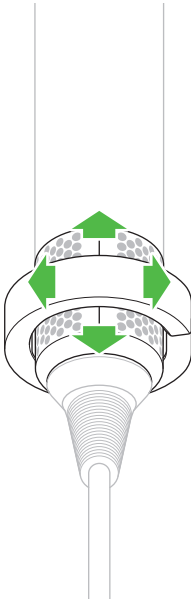


Compartimiento del filtro





1

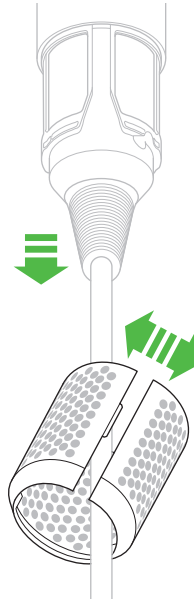


Deslice el cepillo limpiador de filtro sobre el cable y por encima del compartimento del filtro.

Usando un movimiento rotativo limpie el compartimento del filtro cuidadosamente.

Quite el cepillo limpiador de filtro.

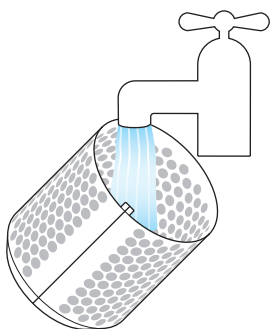
2



Sostenga el mango del aparato y jale el compartimento del filtro hacia abajo, por encima del cable.

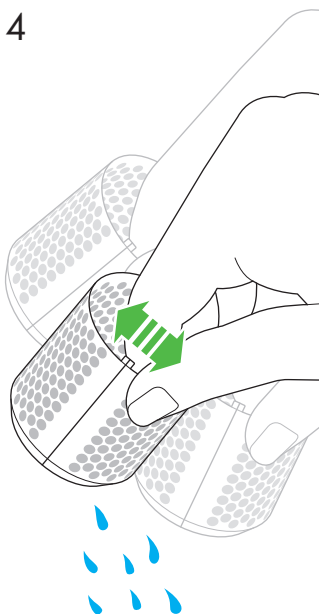
Jale suavemente para abrir el compartimento del filtro y deslícelo fuera del cable.

3



Lave el compartimento del filtro con agua corriente tibia del grifo.

4



Agite el compartimento del filtro para eliminar la mayor parte del exceso de agua, luego deje secar completamente de forma natural.



No use el aparato sin el compartimento del filtro colocado.

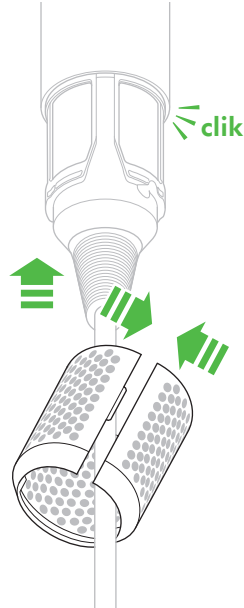
5



Con un movimiento rotativo y de arriba hacia abajo, limpie el filtro con el cepillo de limpieza de filtro hasta quitar los residuos.

No utilice agua ni productos químicos para limpiar la malla del filtro.

6



Jale suavemente el compartimento del filtro para abrirlo y deslícelo sobre el cable.

Deslice el compartimento del filtro hacia la manija y gire hasta que quede colocado con un chasquido.

# Información adicional

## GARANTÍA LIMITADA POR 2 AÑOS

TÉRMINOS Y CONDICIONES DE LA GARANTÍA LIMITADA DE 2 AÑOS DE DYSON

### QUÉ ESTÁ CUBIERTO

- Su máquina Dyson está garantizada contra defectos originales de materiales o mano de obra por un período de 2 años a partir de la fecha de compra, siempre y cuando se utilice para fines domésticos normales y de acuerdo con el Manual de Instrucciones de Dyson. **Conserve su factura de compra.** Si no tiene la factura de compra, la validez de la garantía empezará a contar desde los 90 días posteriores a la fecha de fabricación, según los registros de Dyson. Esta garantía proporciona, sin costo para usted, toda la mano de obra y piezas para poner su máquina en perfectas condiciones de funcionamiento durante el plazo de garantía. El reemplazo de cualquier pieza de la máquina con garantía no extiende el período de la garantía. Cualquier parte que sea devuelta y reemplazada por Dyson pasará a ser propiedad de Dyson; sin embargo, su garantía se extenderá durante todo el tiempo en que su máquina esté siendo reparada o retenida por el trabajo realizado en virtud de la garantía. Todas las piezas que se reemplacen o se devuelvan a Dyson se convertirán en propiedad de Dyson. Póngase en contacto con el servicio de Atención al Cliente de Dyson al 1-855-533-1098 para obtener más información.
  - Esta garantía solo tendrá validez si el aparato se utiliza en el país en el que se realizó la venta.
  - Para máquinas acondicionadas, la duración de la garantía puede variar. Consulte la carta de garantía incluida con la máquina para conocer las condiciones de garantía.
- Esta garantía está sujeta a los siguientes términos:

### QUÉ NO ESTÁ CUBIERTO

Dyson no será responsable de los costos, los daños o las reparaciones originados como resultado de/debido a lo siguiente:

- Daño causado por no llevar a cabo el mantenimiento recomendado de la máquina.
  - Uso o manipulación incorrectos, uso inadecuado, abuso y/o falta de mantenimiento, o uso que no concuerde con lo especificado en el Manual de funcionamiento de Dyson.
  - Uso del máquina con otros fines que no sean secar el cabello.
  - Uso de la unidad fuera del "uso normal".
  - Uso de la unidad en salones de belleza y por parte de estilistas.
  - Uso de piezas que no concuerden con lo establecido en el Manual de funcionamiento de Dyson.
  - El uso de partes y accesorios que no sean los producidos o recomendados por Dyson.
  - Instalación defectuosa (excepto cuando haya sido instalado por Dyson).
  - Reparaciones o alteraciones realizadas por terceros o agentes no autorizados.
  - Desgaste y deterioro normal (p. ej. el fusible, etc.).
- Si tiene dudas sobre la cobertura de la garantía, comuníquese con Dyson.

## LIMITACIONES Y EXCLUSIONES DE LA GARANTÍA

- En la máxima medida permitida por la ley vigente, cualquier garantía implícita relacionada con su máquina, que incluye, entre otras, la garantía de comercialización o la garantía de adecuación para un propósito particular, se limita a la duración de esta garantía.
- En la máxima medida permitida por la ley vigente, su recurso por el incumplimiento de esta garantía se limita al servicio de garantía que se describe a continuación. Dyson no es responsable por ningún daño indirecto o daño inherente en el que pueda incurrir en conexión con la adquisición y uso de su máquina.
- Esta garantía le otorga derechos legales específicos. Usted podría también tener otros derechos los cuales varían de acuerdo al estado.
- Esta garantía limitada no es transferible.
- Las limitaciones o exclusiones de responsabilidad establecidas en este documento rigen en el estado de Nueva Jersey, en la máxima medida permitida por la ley vigente.

## SERVICIO DE GARANTÍA

- Es posible que haya optado por registrar su máquina de manera automática. Si no fue así, visite [Dyson.com](http://Dyson.com) para registrar su máquina.
- Antes de llevar a cabo el servicio, los términos de la garantía limitada requieren que usted se ponga en contacto con el servicio de Atención al Cliente de Dyson con el nombre o número de su modelo, el número de serie, así como el lugar y la fecha de compra.
- **Por favor mantenga la factura de compra en un sitio seguro para asegurarse de tener esta información.**
- Todo trabajo será coordinado por Dyson o sus agentes autorizados.
- Cualquier pieza defectuosa que se reponga es propiedad de Dyson.
- El servicio en virtud de esta garantía no extenderá el período de esta garantía; sin embargo, su garantía se extenderá durante todo el tiempo en que su máquina esté siendo reparada o retenida por el trabajo realizado en virtud de la garantía.
- Si su máquina no funciona correctamente, comuníquese con el servicio de Atención al Cliente llamando al 1-866-276-3886. Nuestro personal de Atención al Cliente podrá rectificar telefónicamente la mayoría de los problemas.

## INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LA PROTECCIÓN DE DATOS PERSONALES

- Sus detalles serán retenidos por Dyson u otros en nombre de Dyson de manera que nuestro departamento de Servicio al cliente pueda brindarle asistencia con mayor rapidez.
- Dyson podrá enviarle periódicamente ofertas especiales y noticias relacionadas con nuestras más recientes innovaciones. Marque la casilla que se encuentra en el Formulario de la garantía que se incluye en el Manual de Instrucciones de Dyson si usted no desea recibir información comercial o promocional de Dyson.
- Para obtener más información acerca de nuestras prácticas de recopilación de datos, consulte la política de privacidad de Dyson en: [privacy.dyson.com](http://privacy.dyson.com)

## INFORMACIÓN DE CONFORMIDAD

Se han realizado pruebas en este equipo que han permitido determinar que cumple con los límites establecidos para los dispositivos de Clase B, en base al artículo 15 de las Normas FCC. Estos límites están diseñados para brindar una protección razonable contra interferencias dañinas en instalaciones residenciales. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza según las instrucciones, puede causar interferencia dañina en las comunicaciones radiales. Sin embargo, no existe garantía alguna de que no se produzca interferencia en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencias dañinas en la recepción de una radio o un televisor (que se puede determinar mediante el encendido y el apagado del equipo), se recomienda que el usuario trate de corregir la interferencia mediante la aplicación de una o más de las siguientes medidas:

- Cambie la orientación o la ubicación de la antena receptora.
  - Aumente la distancia entre el equipo y el receptor.
  - Conecte el equipo a una toma de corriente que se encuentre en un circuito distinto al que está conectado el receptor.
  - Solicite ayuda al proveedor o a un técnico de radio o TV con experiencia.
- Los cambios o modificaciones no aprobados por el grupo responsable de las reglas de conformidad pueden invalidar la autoridad del usuario en la operación del equipo.

## INFORMACIÓN DE ELIMINACIÓN DE RESIDUOS

- Los productos Dyson están hechos a partir de materiales reciclables de alta calidad. Recíclelos siempre que sea posible.









# Dyson contact details

## US

Website: [www.dyson.com/support](http://www.dyson.com/support)

Dyson Helpline: (866) 693-9766

Mon-Fri: 8:00am - 8:00pm (CST) Sat: 9:00am - 6:00pm (CST)

Address: Distributed by Dyson, Inc.  
1330 West Fulton Street,  
5th Floor, Chicago, IL 60607 US

## Detalles de contacto de Dyson

## USES

Website: [www.dyson.com/support](http://www.dyson.com/support)

Dyson Helpline: (866) 693-9766

Lunes a Viernes de 8 a.m. – 8 p.m., hora Centro;

Sábados de 9 a.m. – 6 p.m., hora Centro

Address: Distribuida por Dyson, Inc.  
1330 West Fulton Street,  
5th Floor, Chicago, IL 60607 US